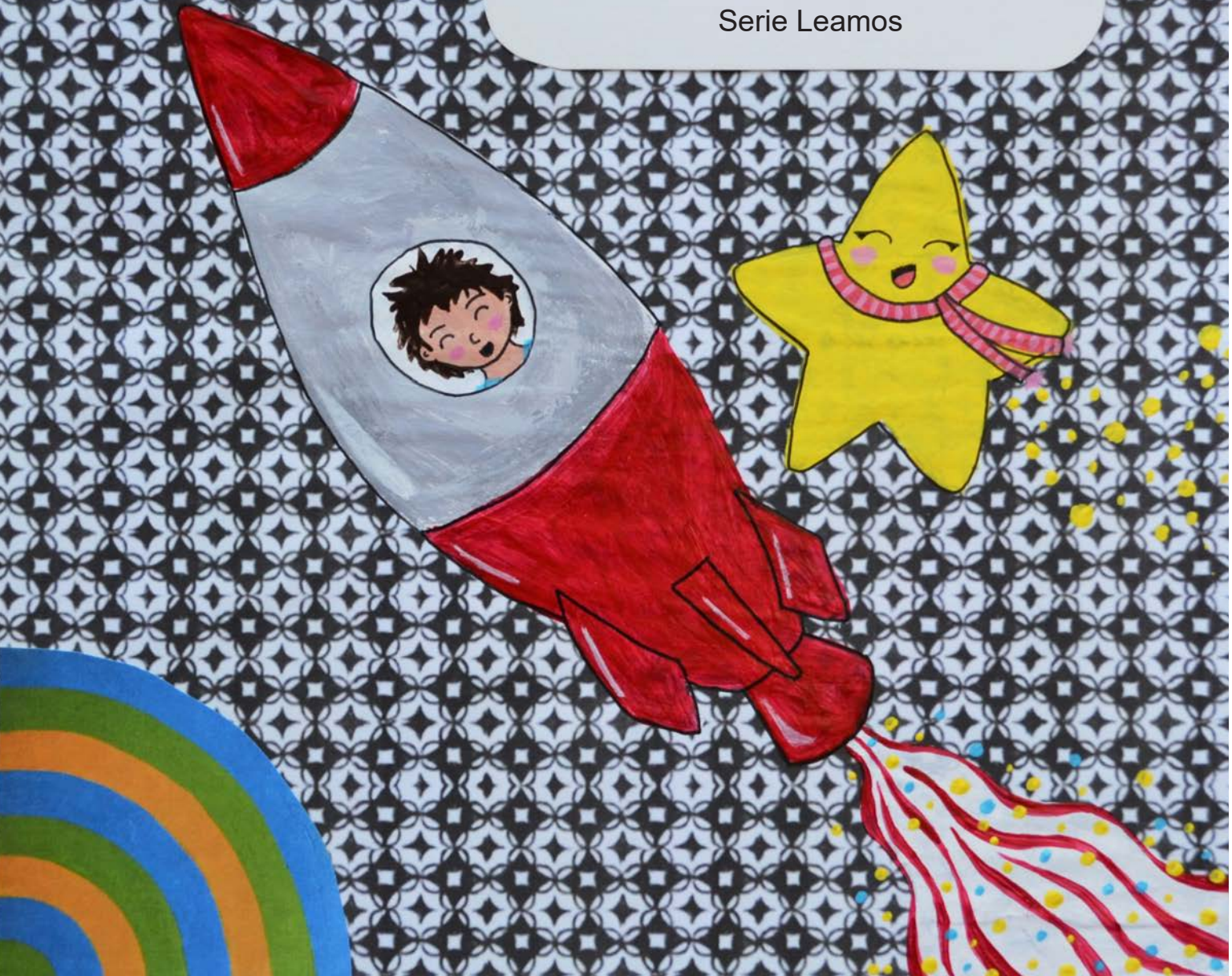


Matty va al espacio

Escrito por Nicole Perez

Ilustrado por Madison Davis

Serie Leamos



Dear reader,

The book you are about to read was written by Spanish undergraduate students of the World Languages & Cultures department and illustrated by undergraduate students of the School of Art and Design, both from Georgia State University.

This project has been made with my Intermediate Spanish classes and the final product is a result of collaboration by the authors - students who wrote the original stories based on personal experiences - by the illustrators - Art students who gave life to the stories with a fresh and unique touch - and by me, who directed and supervised the whole process.

I hope you will find the stories in *Serie Leamos*, appealing, interesting, and enjoyable. Above all, I hope that these stories will help you love reading and reading in Spanish.

¡Espero que lo disfruten!

Victoria Rodrigo



Matty va al espacio

Matty Goes to Space

An Original Story

Written by Nicole Perez

Illustrated by Madison Davis

Serie Leamos

2020 Copyright Serie Leamos

Art Instructor:

Neill Prewitt

Lecturer

Foundation Coordinator

Ernest G. Welch School of Art and Design

Georgia State University

nprewitt@gsu.edu

Serie Leamos Editor:

Victoria Rodrigo

Professor

Dept. World Languages and Cultures

Georgia State University

vrodriago@gsu.edu

Vocabulario

Abrazar – to hug

Anillos - Rings

Ayudar – To help

Bufanda - Scarf

Cama – Bed

Cohete - Spaceship

De nuevo - Again

Encontrar – to find

Glasses – Gafas

Ruido - Noise

Susurrar – To whisper

Volar – To fly

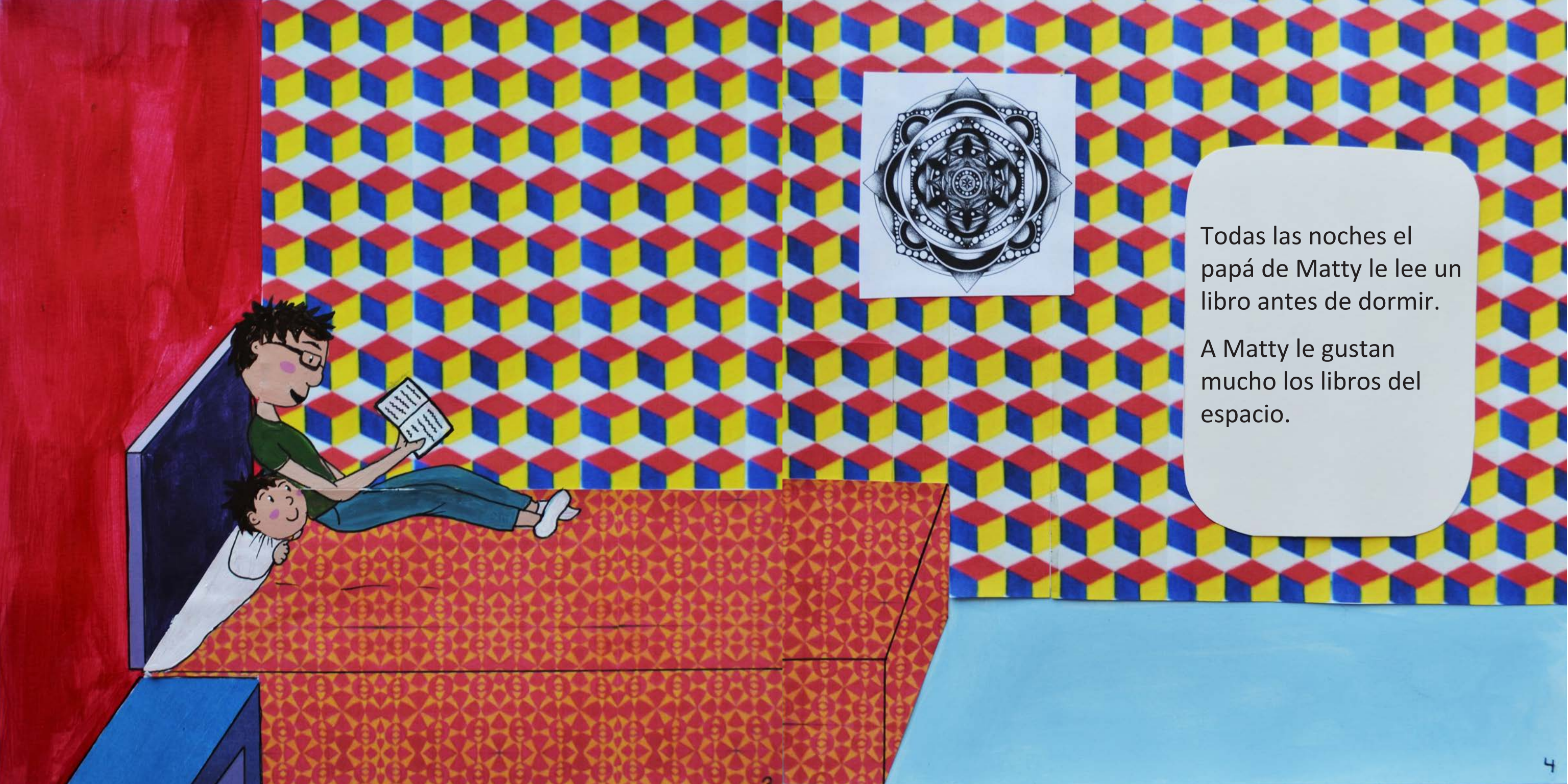
Personajes

Matty - A young boy

Matty's Dad - The father of Matty

Astrid - A friendly star

Lucy - A star in need of help



Todas las noches el papá de Matty le lee un libro antes de dormir.

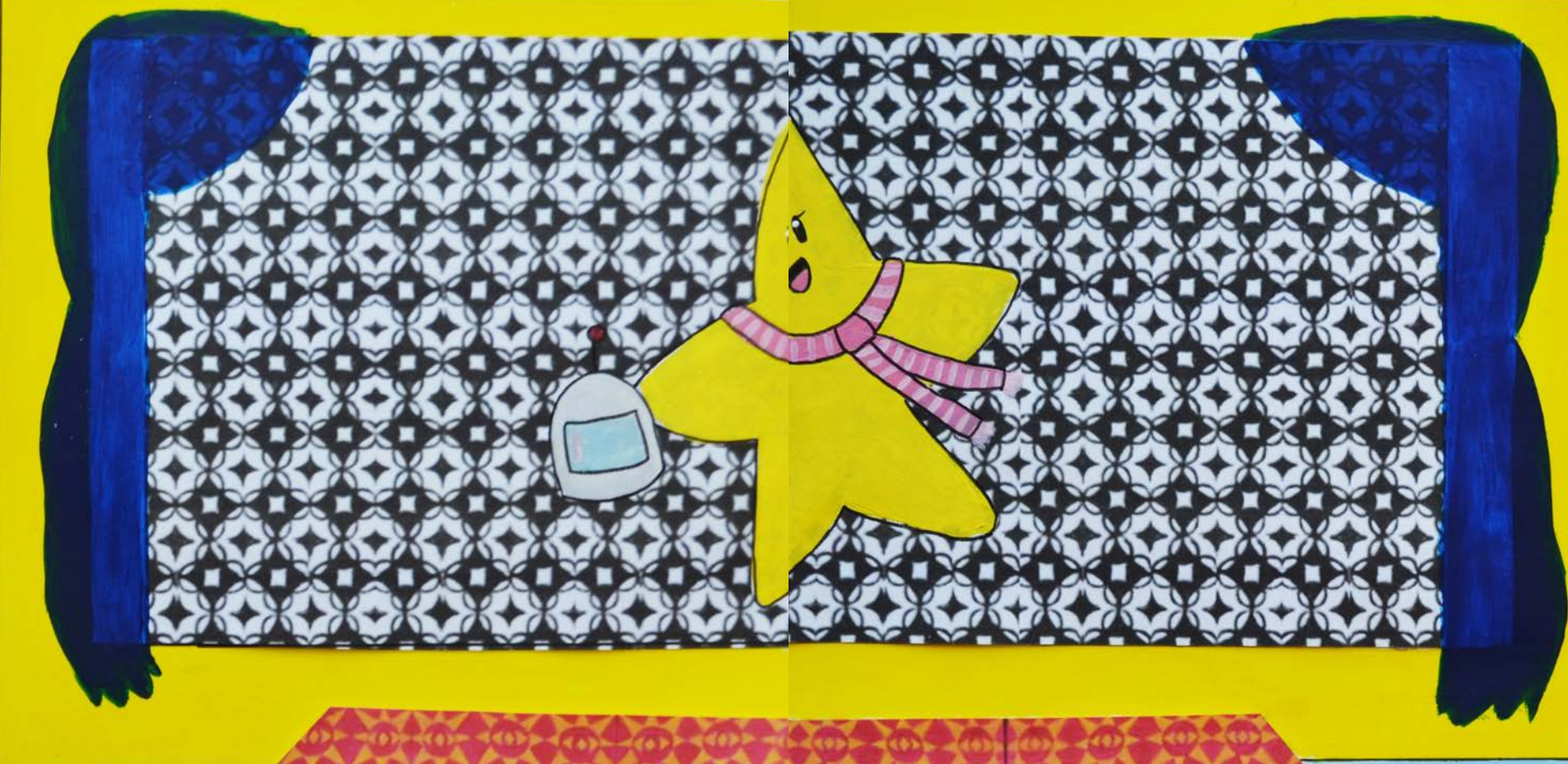
A Matty le gustan mucho los libros del espacio.



Matty le pregunta a su papá cómo puede llegar al espacio. Su papá le dice que en un cohete.



Matty le dice a su papá que irán al espacio. Cierra los ojos y oye un ruido en su ventana.




El ruido es de una estrella que entra por la ventana. La estrella lleva bufanda y se llama Astrid. Astrid le dice que necesita su ayuda para una misión en el espacio.




Matty está feliz. Mira por la ventana y ve el cohete esperando.

Matty y la estrella suben al cohete y se van al espacio.

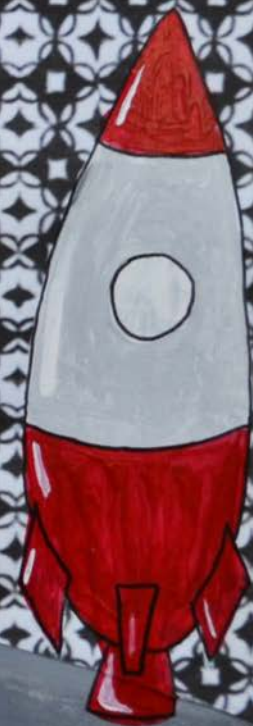




La misión es encontrar las gafas de Lucy, una estrella amiga de Astrid.



Matty va a ayudar a encontrar las gafas de Lucy. El siempre ayuda a encontrar las gafas de su papá





Volaron a Marte y a
Júpiter para buscar las
gafas de Lucy.

De pronto Matty dice:
*"¡Veo las gafas de Lucy.
Están en un anillo de
Júpiter!"*





Matty y Astrid llevaron las gavas a Lucy. Ahora esta feliz porque puede ver de nuevo.



Matty y Astrid regresaron de su aventura.

Estaban felices porque ayudaron a Lucy.

Cuando llegaron a casa, Astrid le dio a Matty un gran abrazo y se despidió.



Matty se metió en la cama y susurró - No puedo esperar para contarle a papá mi aventura en el espacio.



